

📖 PROTECTOR DE MOTOR ADAPTABLE A KAWASAKI ER-6N 05'-08'
📖 CRASH PADS ADAPTABLE TO KAWASAKI ER-6N 05'-08'
📖 STURZPADS FÜR KAWASAKI ER-6N 05'-08'

REF: 4069



INSTRUCCIONES DE MONTAJE

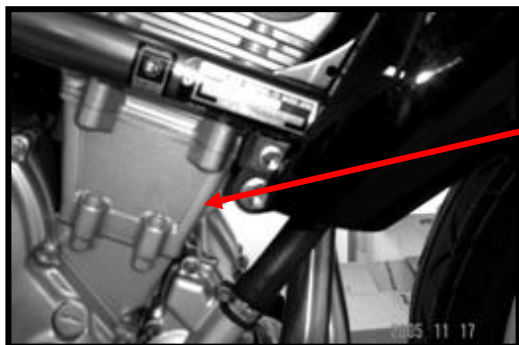
Desmontar los tornillos de fijación del chasis a motor (marcado en la fotografía). Montar el conjunto pletina-protector en el lado correspondiente (usando los tornillos 11 y 12 con las tuercas originales), de forma que la pletina suministrada debe quedar por encima de la pletina de la motocicleta. Para facilitar la operación puede desmontarse el carenado lateral así como el protector de la pletina de fijación. Una vez apretado colocar los tapones (1).

INSTRUCTIONS TO ASSEMBLE

Remove the fasteners that fix the chassis to the engine (mark on the picture below). Mount the plate-protector set on its own side (using the 11 and 12 fasteners with the original nuts), so the plate supplied is over the motorcycles' plate. To ease the process, it is recommended to remove the side bodyworks as well as the protector of the fixation plate. Once pressed, place the caps (1).

MONTAGEANLEITUNG

Entfernen Sie die Verbindungsschrauben zwischen Rahmen und Motor (s. Markierung auf dem Foto). Montieren Sie die Einheit Montageplatte-Protector auf der entsprechenden Seite (verwenden Sie hierfür die Schrauben 11 und 12 mit den originalen Schrauben), so dass sich die mitgelieferte Platte über der Platte des Motorrads befindet. Um den Anbau zu vereinfachen können Sie die Seitenverkleidung als auch den Sturzprotector von der Platte entfernen. Nach dem Anbau bringen Sie die Endkappen an (1).



PUNTO DE FIJACIÓN

SUPPORT POINT

BEFESTIGUNGSPUNKT

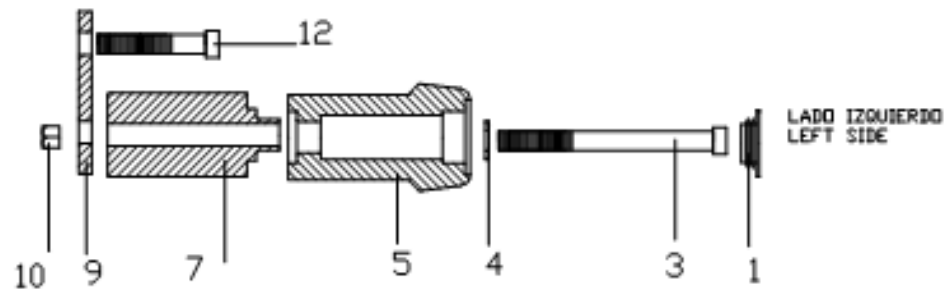
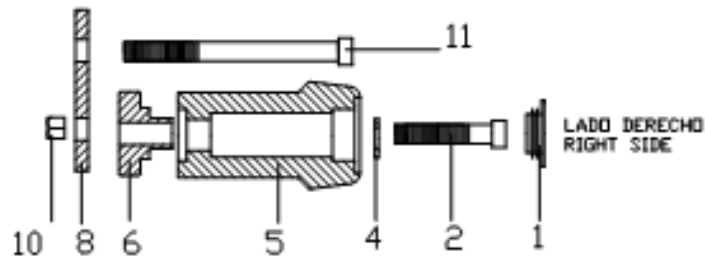
MATERIAL SUMINISTRADO / MATERIAL SUPPLIED/ LIEFERUMFANG

POSICION/POSITION/NUMMER	DESCRIPCIÓN/DESCRIPTION/ BEZEICHNUNG	CANTIDAD/QUANTITY/MENGE
1	Tapón de plástico// Plastic caps// Kunststoff-Endkappe	2
2	Tornillo M10/150x45 DIN912// M10/150x45 screw DIN912// Schraube M10/150x45 DIN912	1
3	Tornillo M10/150x100 DIN912// M10/150x100 screw DIN912// Schraube M10/150x100 DIN912	1
4	Arandela Ø20ext.Ø10int x2 DIN125/A// Ø20ext.Ø10int x2 washer// Unterlegscheibe AussenØ20 InnenØ10intx 2 DIN125/A	2
5	Protector Nylon// Nylon protector// Nylonkörper	2
6	Casquillo aluminio l/derecho// Aluminium metal arrowhead right hand side// Aluminiumhülse - Rechte Seite	1
7	Casquillo aluminio l/izquierdo// Aluminium metal arrowhead left hand side// Aluminiumhülse - Linke Seite	1
8	Desplazador l/derecho// Off set right side// Unterstützung Rechte-Seite	1
9	Desplazador l/izquierdo// Off set left side// Unterstützung Linke-Seite	1
10	Tuerca M10/150 autobloc din 982,8// M10/150 special nut din 982.8// Mutter M10/150 selbstsichernd Din 982.8	2
11	Tornillo M10/125x100 DIN 912// M10/125x100 DIN 912 screw// Schraube M10/125x100 DIN 912	1
12	Tornillo M10/125x50 DIN 912// M10/125x50 screw// Schraube M10/125x50	1

El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplastic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplastic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplastic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturz pads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturz pads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.



El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplastic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplastic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplastic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturzpads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturzpads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.